

TRIEDNY VÝKAZ

pre primárne vzdelávanie

КЛАСНЫЙ ВЫКАЗ

про прімарну освіту

Trieda: školský rok: /

Класа: школьский рік:

Trieda: školský rok: /

Класа: школьский рік:

Trieda: školský rok: /

Класа: школьский рік:

Trieda: školský rok: /

Класа: школьский рік:

Poznámky:

1. Ak žiak odchádza do inej školy, vyhotoví škola fotokópiu katalógového listu a zašle ho škole, ktorú bude žiak navštevovať (§ 31 ods. 2. zákona č. 245/2008 Z. z.).
2. Ak je žiak preradený do inej triedy alebo opakuje ročník, uvedie sa táto zmena v zozname žiakov a katalógový list sa presunie do tejto triedy.
3. Ak vznikne nová trieda, založí sa nový triedny výkaz.
4. Triedny výkaz sa spolu s katalógovými listami žiakov po skončení 4. ročníka zviaže a uloží v archíve školy.

Позначки:

1. Кедъ школьарь одышов до іншой основной школы, выготовить школа, з которой школьарь одходит, фотокопію каталогового листу а зажене ей школї, до которой буде школьарь ходити (§ 31 абз. 2 закона ч. 245/2008 З. з.).
2. Кедъ є школьарь переведеный до іншой класы або повторює роучник, уведе ся тата зміна в списку школьніарів а каталоговий лист ся пересуне до той класы.
3. Кедъ выникне нова клас, заведе ся новый класный выкaz.
4. Класный выкaz ся ведно з каталоговыми листами школьніарів по скончіню 4. класы архівують як реєстратурны записи без сталой документарной ціны з добов архівацї 60 років од народжіння школьніаря.

Názov školy:

Назва школы:

Typ školy:

Típ школы:

Vyučovací jazyk:

Навчальный язык:

TRIEDNY VÝKAZ

pre primárne vzdelávanie

КЛАСНЫЙ ВЫКАЗ

про primarynuyu osvitu

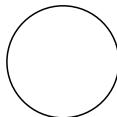
Školský rok Школьный рік	Ročník Річиник	Trieda Класса	Dátum vydania vysvedčenia Датум выданя свідоцства	
			deň, mesiac, rok день, місяць, рік	podpis підпись
/				
/				
/				
/				

Školský rok
Школьный рік

..... /
..... /
..... /
..... /

riaditeľ školy
директор школы

triedny učiteľ
классный учитель



odtlačok pečiatky školy
печатка школы

Pokyny na vyplňovanie triedneho výkazu a katalógového listu Высвітлення к выполнению классного выказу и каталогового листа школьяря

1. Zoznam žiakov vrátane zmien v stave žiakov primárneho vzdelávania

1. Список школьи́р в вруховано змін в кількости школьи́р прімарної освіти

Žiaci 1. ročníka sa uvedú v abecednom poradí. Neskôr sa zoznam dopĺňa bez ohľadu na abecedné poradie. Rok školskej dochádzky sa vyznačí zvislou čiarou.

Школьи́р первого річника ся уведуть в алфавітнім порядку. Пізніше список доповнюється незалежно від алфавітного порядку. Рік школьского навчаня ся визначіть вертикально лінію.

Pri zmene, ak žiak

- 1 - opakuje ročník,
- 2 - pristáhalo sa z inej školy
- 3 - odstáhalo sa do inej školy
- 4 - bol preradený do inej triedy,
- 5 - vrátil sa do triedy

При зміні, кількість школьи́ра

- 1 – повторять річник,
- 2 – пришов з іншої школи,
- 3 – одышов до іншої школи
- 4 – быв перерожденый до іншої класы,
- 5 – вернув ся до даной класы

uveďie sa dátum zmeny, číslom dôvod zmeny, trieda a názov školy. Napríklad:

уведе ся датум зміни, означіть ся чіслом прічіна зміни, класа і назва школы. Наприклад :

Dátum zmeny Датум зміни	Dôvod zmeny Прічина зміни	Trieda a názov školy Класс и название школы
1.9.2019	1	opakuje ročník v II.C повторять річник в II. Ц
1.9.2020	2	ZŠ Boleráz ОШ Болераз
1.9.2021	3	ZŠ Modra, Vajanského ul. ОШ Модра, Ваяньского ул.
1.9.2022	4	do II.C до II. Ц
1.9.2022	5	z III.C з III. Ц

2. Poradové číslo – číslo žiaka, pod ktorým je zapísaný v zozname žiakov.

Порядкове чíslo – чíslo школьнага, під которым є записанный в списке школьнага.

3. Ročník – viac rubrik je uvedených preto, aby bolo možné vyznačiť opakovanie ročníka.

Рочник – більше рубрик є уведеных зато, жебы было мож визначіти повторіння рочника.

4. Celkové hodnotenie – označiť skratkou:

Цілкові оцініння – визначіти скорочено:

PV - prosper s vyznamenaním
PVD - prosper veľmi dobre
P - prosper
N - neprosper

ПВ - проспів з визнаменанем
ПБД - проспів барз добрї
П - проспів
Н - непроспів

5. Komisionálne skúšky z dôvodu, že žiak neprosper z vyučovacieho predmetu – ak má žiak povolenú komisionálnu skúšku z dôvodu, že neprosper z vyučovacieho predmetu, hodnotenie z vyučovacieho predmetu sa do katalógového listu zapíše až po jeho vykonaní. Na konci hodnotiaceho obdobia sa žiakovi vydá len výpis hodnotenia.

Комісіоналны екзамены з прічіны, же школьнагъ непроспів з предмету навчаня - кедъ має школьнагъ поволеный комісіоналный екзамен з прічіны, же непроспів з предмету навчаня, оцініння з предмету навчаня ся до каталог'ового листу запиши аж кедъ проведе екзамен. На концю періоду оцінёвання ся школьнагъ выдасть лем випис оцініння.

6. Poznámky, zmeny, opravy – uviesť napr. opravy v katalógovom liste žiaka (zmena priezviska žiaka) a podobne.

Pri väčších zmenách v triede možno založiť nový triedny výkaz, pričom predchádzajúci je potrebné riadne uzavrieť.

Позначки, зміни, оправы - увести напр. оправы в каталог'овим листі (зміна призвіска школьнага) і подобно. При бівших з мінах в класі мож заложити новий класний выказ, причим попередній треба рядно узаперти.

7. Prehľad o dochádzke žiakov – priemerný počet zameškaných hodín pripadajúcich na jedného žiaka sa vypočíta ako podiel celkového počtu zameškaných hodín za príslušný polrok a celkového počtu platných žiakov triedy v príslušnom školskom roku.

Перегляд о участі школьнаго на годинах - Кількость выхабеных годин в середнім на одного школьнаго ся выраже так, же подглімиме цілкову кількость выхабеных годин за одновідній піврік кількості записаних школьнаго в класі в данім школьнагом році.

Vysvetlivky a značky použité v triednom výkaze:
Высвітління і значки вжиты в класнім виказі:

Stav žiakov k 15. 9. Став школярів к 15.9.									
Školský rok Школьский рік	/		/		/		/		/
Trieda Класс									
Ročník Річник									
	Spolu Доведна	z toho з того		Spolu Доведна	z toho з того		Spolu Доведна	z toho з того	
		ch х	d д		ch х	d д		ch х	d д
Postupujú z predošlého ročníka Поступаютъ з предыдущего річника									
Novoprijatí žiaci, ktorí postupujú z inej triedy alebo školy Новоприятые школьники, которые поступаютъ з другой класса або школы									
Ročník opakujú Річник повторяютъ									
Plnia školskú dochádzku podľa *) До школы ходятъ на основѣ *)									
Spolu žiakov Доведна школярів									
Prehľad o hodnotení správania - polrok Перегляд оцініння справовання – піврік	I.	II.		I.	II.		I.	II.	
Počet žiakov, ktorí dosiahli stupeň: Кількость школьниковъ, которыхъ досягли ступень: 1 – veľmi dobré/барз добре									
2 – uspokojivé/добре									
3 – menej uspokojivé/небарз добре									
4 – neuspokojivé/недобре									
Neboli hodnotení Не были класифікованы									
Prehľad o celkovom hodnotení žiakov Перегляд комплексного оцінення школярів									
Prospeli s vyznamenaním Проспели с вызнаменанем									
Prospeli veľmi dobre Проспели барз добрї									
Prospeli Проспели									
Neprospleli Не проспели									
Neprospleli na opravných skúškach Не проспели на оправных скушках									
Neboli hodnotení Не были класифікованы									
Do vyššieho ročníka До высшего річника	postúpia поступлять								
	nerostúpia не поступлять								
Prehľad o dochádzke žiakov Перегляд участі на навчаню									
Celkový počet zameškaných hodín Кількость выхабенных годин	ospravedlnených выправданых								
	neospravedlnených невыправданых								
Priemerný počet zameškaných hodín Кількость выхабенных годин в середнім	ospravedlnených выправданых								
	neospravedlnených невыправданых								

*) § 23 písm. b) e) a g) zákona č. 245/2008 Z. z. o výchove a vzdelávaní (školský zákon) a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
*) § 23 букв. б), е) и г) закона ч. 245/2008 З.з. О выхове и освіті (школьный закон) а о зміні а доповненню дакотрых законів з формулатіях пізніших приписів.

Hodnotenie vo vyučovacích predmetoch vykonali
Оцінёвання в предметах навчаня провели

Vyučovacie predmety Навчалны предметы	1. ročník 1. річник		2. ročník 2. річник		3. ročník 3. річник		4. ročník 4. річник	
	I.	II.	I.	II.	I.	II.	I.	II.
Slovenský jazyk a literatúra Словенъцкий язык і література								
Rusínsky jazyk a literatúra Русинъцкий язык і література								
..... jazyk язы́к								
Matematika Математика								
Informatika Інформатика								
Prvouka Першоука								
Prirodoveda Природознательство								
Vlastiveda Краёзнательство								
Etická výchova Етична выхова								
Náboženská výchova Набоженьска выхова								
Pracovné vyučovanie Робоче навчаня								
Hudobná výchova Музична выхова								
Výtvarná výchova Вытварна выхова								
Telesná a športová výchova Тілесна і шпортова выхова								
..... náboženstvo*) релігія*)								

*) vypĺňajú iba cirkevné školy

*) выполняют лем церковны школы

Zmeny:

Зміни: